

**RESIDENTIAL BUILDING PERMIT PACKAGE**

**PAQUETE DE PERMISO DE CONSTRUCCIÓN RESIDENCIAL**

BUILDER, PLEASE COMPLETE INFORMATION BELOW:  
GENERADOR, POR FAVOR COMPLETE LA SIGUIENTE INFORMACIÓN:

ADDRESS/ DIRECCIÓN: \_\_\_\_\_

SUBDIVISION/ SUBDIVISIÓN: \_\_\_\_\_

BLOCK/ BLOQUE: \_\_\_\_\_ LOT/LOTE: \_\_\_\_\_

CONTRACTOR/ CONTRATISTA: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ 3 SETS OF BUILDER PLANS (min. 1/8" scale, folded or rolled)  
Conjuntos de planes BUILDER (mín. 1/8 escala, doblada o enrollada)

Include architectural design plan and engineer design plan  
Incluir plan de diseño arquitectónico y diseño técnico

Residential foundations to be designed or City minimum standard  
Fundaciones residenciales diseñado o norma mínima de la ciudad

\_\_\_\_\_ 3 PLOT PLAN (detached from builder plan, min. 1" to 30' scale)  
PLAN de parcela (destacado del plan builder, mínimo de 1 "a escala de 30')

\_\_\_\_\_ 3 FOUNDATION LETTERS (1 original) (for Engineer designed foundations)  
Cartas de Fundación (1 original) (para Ingeniero diseñado bases)

\_\_\_\_\_ 1 COPY OF PERMIT APPLICATION / COPIA DE LA SOLICITUD DE PERMISO

\_\_\_\_\_ 1 CHECK FOR PERMITTING/ COMPRUEBE PARA PERMITIR

\_\_\_\_\_ 1 ENERGY CHECK Form (with signature)/Verificación de energía formar (con firma)  
Or

\_\_\_\_\_ 1 ENERGY CHECK Report/INFORME de verificación de energía

- **Please note that if the property is located in the Historic District, the Historic Preservation Commission will need to approve the plans before a permit can be issued.**

*FOR OFFICE USE ONLY:/ PARA USO DE OFICINA SOLAMENTE:*

*SUBMITTAL DATE:* \_\_\_\_\_ *INITIALS:* \_\_\_\_\_

**RESIDENTIAL BUILDING PERMIT APPLICATION**  
**SOLICITUD DE PERMISO DE CONSTRUCCIÓN RESIDENCIAL**

I hereby submit this application for a Building Permit for:  
Por la presente me esta solicitud para un permiso de construcción para:

<b>Single Family Dwelling/ Sola familia vivienda</b>	<b>Duplex/ Duplex</b>	<b>Townhouses/ Chalet adosados</b>	<b>Apartments/ Apartamentos</b>
--	---------------------------	--	-------------------------------------

(Describe all work to be done, as permit will cover work applied for. Include option descriptions if applicable). (Describir todos los trabajos a realizar, como permiso cubrirá el trabajo solicitado. Incluir descripciones de opción, si aplicable)

Property location (Street & Number)  
Ubicación de la propiedad (calle y número): \_\_\_\_\_

Name of Business (if applicable)  
Nombre de empresa (si corresponde): \_\_\_\_\_

Owner of Land  
Propietario de la tierra: \_\_\_\_\_

Address  
Dirección: \_\_\_\_\_

Owner of Building (if not same as owner of lot)  
Propietario del edificio (si no es el mismo como propietario de lote): \_\_\_\_\_

Contractor Name  
Nombre del contratista: \_\_\_\_\_

**BUILDING TO BE USED FOR:** Give all uses to which building is to be put: any business use; number of family if dwelling, number of persons if place of assembly.  
**EDIFICIO a ser utilizado para:** dar todos los usos a que edificio va a poner: cualquier uso de negocio; número de familia si vivienda, número de personas si lugar de Asamblea

I agree to allow no work on which separate permits are required (including but not limited to elevators, signs, gasoline storage tanks) to be done until such permits are obtained. I have carefully examined and read the complete application and know the same is true and correct and hereby agree that if a permit is issued, all the provisions of the Building Ordinances and State Laws will be complied with, whether herein specified or not. I further agree to comply with all property restrictions. I am the owner of the above property or the owner's duly authorized agent. I agree to conform to and to abide by all regulations and restrictions imposed upon construction by agencies of the United States Government.

Estoy de acuerdo en permitir que ningún trabajo sobre qué permisos independientes son necesarios (incluyendo pero no limitado a ascensores, signos, tanques de almacenamiento de gasolina) que hacer hasta que se obtengan dichos permisos. Tengo cuidadosamente examinado y lee la solicitud completa y saber que el mismo es verdadera y correcta y acuerdan que si se emite un permiso, todas las disposiciones de las ordenanzas de construcción y leyes se han de cumplirse, si aquí especificado o no. Además acepto cumplir con todas las restricciones de la propiedad. Soy el dueño de la propiedad anterior o del propietario agente debidamente autorizado. Estoy de acuerdo para cumplir y acatar todas las regulaciones y restricciones impuestas a la construcción por agencias del Gobierno de Estados Unidos.

**Signature/Firma:** \_\_\_\_\_ **Address/ Dirección:** \_\_\_\_\_

**Print Name/ Imprimir nombre** \_\_\_\_\_ **Phone/teléfono:** \_\_\_\_\_  
**Date/Fecha:** \_\_\_\_\_

**For Office Use Only**

Permit Number: \_\_\_\_\_ Lot: \_\_\_\_\_ Block: \_\_\_\_\_  
Approved By: \_\_\_\_\_ Sub-Division: \_\_\_\_\_  
Received Date: \_\_\_\_\_ Lot Size: \_\_\_\_\_ Zoning: \_\_\_\_\_  
Fee Paid: \$ \_\_\_\_\_ Sq. Ft. AC: \_\_\_\_\_ Total: \_\_\_\_\_  
Construction Type: \_\_\_\_\_ Occupancy Type: \_\_\_\_\_